

रजिस्ट्री नं. २२१

Registered No. D 221

পঞ্জীয়ন নং ডি ২২১



সরকার অফিস

भारत का राजपत्र

THE GAZETTE OF INDIA

ভাৰতৰ বাজপত্ৰ

অসাধাৰণ

EXTRA ORDINARY

অসাধাৰণ

মাগ VI - অলুম্বাগ ।

PART VI - Section 1

ভাগ ৬ - অনুভাগ ।

প্রাধিকার সে প্রকাশিত

PUBLISHED BY AUTHORITY

প্রাধিকারৰ দ্বাৰা প্রকাশিত

No. 4] NEW DELHI, THURSDAY, JUNE 14, 2018 / 24 JAISTHA, 1940 (Saka) [VOL : 5

নং ৮] নতুন দিল্লী, বৃহস্পতিবাৰ, জুন ১৪, ২০১৮ / ২৪ জেষ্ঠ, ১৯৪০ (শক) [খণ্ড : ৫

Separate paging is given to this part in order that it may be filed as a separate compilation

বিধি আৰু ন্যায় মন্ত্রালয়

(বিধান বিভাগ)

বাল্য বিবাহ নিবারণ অধিনিয়ম, ২০০৬ (২০০৭ ব ৬)

১০ জানুৱাৰী, ২০০৭ তাৰিখে যথাবিদ্যমান

ବାଲ୍ୟ ବିବାହ ନିବାରଣ ଅଧିନିୟମ, ୨୦୦୬
(୨୦୦୭ ବିଷେଷ ୬)

ଧାରାସମୂହର ତ୍ରୁଟି

ଧାରାସମୂହ

	ପୃଷ୍ଠା
୧। ସଂକଷିପ୍ତ ନାମ, ବିଜ୍ଞାର ଆକ୍ରମଣ ପ୍ରାରମ୍ଭଣ	୧
୨। ପରିଭାଷା	୧
୩। ସଂବିଦାକାରୀ ପକ୍ଷ ଏଟା ଶିଶୁ ହୋରାର ବିକଳରେ ବାଲ୍ୟ ବିବାହ ନିବର୍ତ୍ତକ ହ'ବ	୨
୪। ବାଲ୍ୟ ବିବାହଟିଲେ ସଂବିଦା କରା ନାରୀ ପକ୍ଷଟିଲେ ଡରଣ-ପୋଷଣ ଆକ୍ରମଣ ବାବେ ଉପର୍ଯ୍ୟକ୍ଷ	୩
୫। ବାଲ୍ୟ ବିବାହର ଶିଶୁମକଳର ଅଭିବର୍ଷକ ଆକ୍ରମଣ-ଡରଣ-ପୋଷଣ	୩
୬। ବାଲ୍ୟ ବିବାହର ଫଳତ ଜନ୍ମ ହୋରା ଶିଶୁମକଳର ବୈଧତା	୩
୭। ଧାରା ୪ ବା ୫ର ଅଧିନିତ ଜାରୀ କରା ଆବେଦନମମୂହ ପରିଵର୍ତ୍ତନ କରିବଟିଲେ ଜିଲ୍ଲା ନ୍ୟାୟାଲୟର କ୍ଷମତା	୩
୮। ନ୍ୟାୟାଲୟ, ସ୍ଟେଟ୍ ଆବେଦନ କରା ହ'ବ	୩
୯। ଏଟା ଶିଶୁକ ବିବାହ କରୋ଱ା ପ୍ରାଣ୍ୟବୟଙ୍ଗ ପୁରୁଷର ବାବେ ଦଣ୍ଡ	୩
୧୦। ଏଥିନ ବାଲ୍ୟ ବିବାହ ଅନୁଷ୍ଠିତ କରାର ବାବେ ଦଣ୍ଡ	୩
୧୧। ବାଲ୍ୟ ବିବାହର ଅନୁଷ୍ଠିତକରଣର ବୃଦ୍ଧି କରା ବା ଅନୁମତି ଦିଯାର ବାବେ ଦଣ୍ଡ	୩
୧୨। କେତେବୋର ପରିଚ୍ଛିତିତ ଏଟା ନାବାଲକ ଶିଶୁର ବିବାହ ଅବୈଧ ହବ	୪
୧୩। ବାଲ୍ୟ ବିବାହ ନିବାରଣ ନିଷେଧାଜ୍ଞା ଜାରୀ କରିବଟିଲେ ନ୍ୟାୟାଲୟର କ୍ଷମତା	୪
୧୪। ନିଷେଧାଜ୍ଞା ଆଦେଶର ଉଲ୍ଲଙ୍ଘନତ ବାଲ୍ୟ ବିବାହ ଅବୈଧ ହ'ବ	୫
୧୫। ଅପରାଧମମୂହ ସଂଜ୍ଞେୟ ଆକ୍ରମଣମିନ୍ୟୋଗ୍ୟ ହ'ବ	୫
୧୬। ବାଲ୍ୟ ବିବାହ ନିବାରଣ ପଦାଧିକାରୀ	୫
୧୭। ବାଲ୍ୟ ବିବାହ ନିବାରଣ ପଦାଧିକାରୀ ଲୋକସେଇକ ହବ	୬
୧୮। ସଦ୍ୟ ବିଶ୍ୱାସତ ଲୋ଱ା କାର୍ଯ୍ୟବ୍ୟାରହୀର ବର୍କଷ	୬
୧୯। ରାଜ୍ୟ ଚରକାରର ନିୟମ ପ୍ରଗମନ କରାର କ୍ଷମତା	୬
୨୦। ୧୯୫୫ର ଅଧିନିୟମ ନଂ ୨୫ର ସଂଶୋଧନ	୬
୨୧। ନିବସନ ଆକ୍ରମଣ ବ୍ୟାବୃତ୍ତି	୬

বাল্য বিবাহ নিবারণ অধিনিয়ম, ২০০৬

(২০০৭ষ দ)

[১০ জানুয়ারী, ২০০৭]

বাল্য বিবাহ অনুষ্ঠিতকরণের নিবারণের বাবে আৰু তাৰ সৈতে সম্পর্কিত বা তালৈ আনুষঙ্গিক হোৱা বিষয়সমূহৰ বাবে উপবন্ধ কৰিবলৈ এখনি অধিনিয়ম ।

ইয়াক তাৰত গণৰাজ্যৰ সম্পৰ্কাশে বৰ্ষত সংসদৰ দ্বাৰা নিম্নলিখিত কথে অধিনিয়মিত কৰা হওক :—

সংক্ষিপ্ত মাথ, ১। (১) এই অধিনিয়মখন, বাল্য বিবাহ নিবারণ অধিনিয়ম, ২০০৬ বুলি অভিহিত হ'ব।
বিজ্ঞাপন আৰু
প্রাবন্ধন।

(২) ই, জন্মু আৰু কাৰ্শীৰ বাজ্যৰ বাহিৰে সমগ্ৰ ভাৰতলৈ বিস্তৃত হ'ব, আৰু ই ভাৰতৰ বাহিৰত বা
প্রান্তত থকা ভাৰতৰ সকলো নাগৰিকলৈও প্ৰযোজ্য হ'ব :

পৰম্পৰা এই অধিনিয়মত থকা কোনো কথাই, পঞ্চিচৰী সংঘ বাজাফেজ্বৰ বেননকেন্টসকললৈ প্ৰযোজ্য
নহ'ব।

(৩) ই এনে ভাৰিখৰ পৰা বলৱৎ হ'ব যেনেদৰে কেন্দ্ৰীয় চৰকাৰৰ চৰকাৰী বাজপত্ৰত অধিসূচনাৰ
দ্বাৰা নিয়ত কৰে, আৰু বিভিন্ন বাজ্যৰ বাবে বিভিন্ন ভাৰিখ নিয়ত কৰিব পাৰে আৰু এই অধিনিয়মৰ
প্ৰাবন্ধণত কোনো উপবন্ধত থকা কোনো প্ৰসঙ্গ নিৰ্দেশক কোনো বাজ্যৰ সম্পর্কত, সেই বাজ্যত সেই
উপবন্ধৰ বলৱৎকৰণত এটা প্ৰসঙ্গ নিৰ্দেশ বুলি অৰ্থ কৰা হ'ব।

পৰিভাৰা। ২। এই অধিনিয়মত, প্ৰসঙ্গত অন্যথা অপেক্ষিত নহলে,—

(ক) “শিশু” মানে এজন ব্যক্তি, যদি এজন পুৰুষ হয়, যিজনে, একেশ বছৰ বয়স সম্পূৰ্ণ কৰা
নাই আৰু যদি এগৰাকী নৰী হয় ধিয়ে, ওঠৰ বছৰ বয়স সম্পূৰ্ণ কৰা নাই ;

(খ) “‘বাল্য বিবাহ’” মানে এনে বিবাহ য'লৈ সংবিদা কৰা পক্ষসমূহৰ ধিকোনো এটা পক্ষ
শিশু হয় ;

(গ) এখন বিবাহৰ সম্পর্কত “‘সংবিদাকাৰী পক্ষ’” মানে পক্ষসমূহৰ ধিকোনো এটাই, যাৰ বিবাহ,
তাৰ দ্বাৰা অনুষ্ঠিত কৰে বা প্ৰায় কৰো কৰো হয় ;

(ঘ) “‘বাল্য বিবাহ নিবারণ পদাধিকাৰীয়ে’” দ্বাৰা ১৬ৰ উপধাৰা (১)ৰ অধীনত নিয়োজিত বাল্যবিবাহ
নিবারণ পদাধিকাৰীক অন্তৰ্ভুক্ত কৰে ;

১৯৮৪ষ ৬৬ (ঙ) “‘জিলা ন্যায়ালয়’” মানে কোনো এলেকাত যাৰ বাবে পৰিয়াল ন্যায়ালয় অধিনিয়ম, ১৯৮৪ৰ
ধাৰা ৩ৰ অধীনত ছাপিত এখন পৰিয়াল ন্যায়ালয় থাকে, এনে পৰিয়াল ন্যায়ালয়, আৰু এনে কোনো
এলেকা য'ত কোনো পৰিয়াল ন্যায়ালয় নাথাকে কিম্বা এখন নগৰ চিতিল ন্যায়ালয় থাকে, সেইখন ন্যায়ালয়,
আৰু আন কোনো এলেকাত, মূল অধিকাৰিতাৰ প্ৰধান চিতিল ন্যায়ালয় আৰু আন কোনো চিতিল ন্যায়ালয়ক
অন্তৰ্ভুক্ত কৰে যাক, বাজ্য চৰকাৰৰ চৰকাৰী বাজপত্ৰত অধিসূচনাৰ দ্বাৰা এই অধিনিয়মৰ সৈতে সংৰোচিত
বিষয়ৰ সন্দৰ্ভত অধিকাৰিতা থকা বুলি বিনিদিষ্ট কৰিব পাৰে ;

বাল্য বিবাহ নিয়ামন আধিনিয়ম, ২০০৬

১৮৭৫৪ ৯

(চ) “নাবালক” যানে এজন ব্যক্তি, যিজনক প্রাপ্ত বরষ্ণ অধিনিয়ম, ১৮৭৫৪-এর উপরকলসমূহের অধীনত কেওঁকে প্রাপ্তবয়স্ক প্রাপ্ত করা বুলি গণ্য করা হ’ব।

বাল্য বিবাহ
সংবিদাকাৰী
পক্ষ, এটা শিশু
হোৱাৰ বিকল্পত
বাল্য বিবাহ
নিৰ্বাচন হ’ব।

৩। (১) এই অধিনিয়মৰ প্ৰাপ্তবয়স্ক পূৰ্বে বা পাছত অনুষ্ঠিত হোৱা বা নোহোৱা প্ৰত্যেক বাল্য বিবাহ সংবিদাকাৰী পক্ষৰ বিকল্পত নিৰ্বাচক হ’ব যিজনে বিবাহৰ সময়ত এটা শিশু আছিল :

পৰষ্ট এখন বাল্য বিবাহৰ বাতিলকৰণৰ বাবে অসিদ্ধতাৰ এটা ডিক্রীৰ দ্বাৰা কেৱল বিবাহলৈ সংবিদা কৰা এটা পক্ষৰ দ্বাৰা জিলা ন্যায়ালয়ত এখন আবেদন দাখিল কৰিব পাৰে যিজন, বিবাহৰ সময়ত এটা শিশু আছিল।

(২) যদিহে, এখন আবেদন দাখিল কৰাৰ সময়ত, আবেদনকাৰী এজন নাবালক হয়, আবেদনখন, বাল্য বিবাহ নিয়ামন পদাধিকাৰীৰ সৈতে তেওঁ বা তাইৰ অভিভাৱক বা নিকট বন্ধুৰ মাধ্যমেৰে দাখিল কৰিব পাৰে।

(৩) এই ধাৰাৰ অধীনত আবেদনখন, আবেদন দাখিল কৰা শিশুয়ে প্রাপ্তবয়স্ক প্রাপ্ত কৰাৰ দুবছৰ সম্পূৰ্ণ কৰাৰ পূৰ্বে যিকোনো সময়ত দাখিল কৰিব পাৰে।

(৪) এই ধাৰাৰ অধীনত অসিদ্ধতাৰ এটা ডিক্রী মঞ্চুৰ কৰোতে, জিলান্যায়ালয়ে বিবাহৰ উভয় পক্ষ সম্মুক আৰু তেওঁলোকৰ পিতৃ-মাত্ৰ বা তেওঁলোকৰ অভিভাৱকক বিবাহৰ অনুস্থানত তেওঁলোকৰ দ্বাৰা আন পক্ষৰ পৰা গ্ৰহণ কৰা টিকা, মূল্যবান সামগ্ৰী, অলংকাৰ আৰু আন উপহাৰ, বা এনে মূল্যবান সামগ্ৰী, অলংকাৰ, আন উপহাৰ আৰু টিকাৰ মূল্যৰ সমান ধনৰাশি আন পক্ষক তেওঁ বা তাইৰ পিতৃ-মাত্ৰ বা যথাছিতি অভিভাৱকক ঘূৰাই দিবলৈ নিৰ্দেশ দি এটা আদেশ দিব :

পৰম্পৰা এই ধাৰাৰ অধীনত কোনো আদেশ পাৰিত কৰা নহয় যি পৰ্যন্ত সংশ্লিষ্ট পক্ষসম্মুক জিলা ন্যায়ালয়ত হাজিৰ হৰলৈ আৰু কিয় এনে আদেশ পাৰিত কৰা নহয় তাৰ কাৰণ দৰ্শোৱাৰে জননী জাৰি কৰা নহয়।

বাল্য বিবাহলৈ
সংবিদা কৰা নাৰী
পক্ষলৈ ভৱণ-
পোষণ আৰু
বাসঙ্গনৰ বাবে
উপবক্ষ।

৪। (১) ধাৰা ওৰ অধীনত এটা ডিক্রী মঞ্চুৰ কৰোতে, বাল্য বিবাহলৈ সংবিদা কৰা পুৰুষ পক্ষক আৰু যদি এনে বিবাহলৈ সংবিদা কৰা পুৰুষ পক্ষ এজন নাবালক হয়, তেওঁৰ পিতৃ-মাত্ৰ বা অভিভাৱকক বিবাহলৈ সংবিদা কৰা নাৰী পক্ষক তেওঁৰ পুনৰ বিবাহ নোহোৱালৈকে ভৱণ-পোষণৰ বৰ্ত আদায় দিবলৈ নিৰ্দেশ দি এটা অন্তবৰ্তী বা চূড়ান্ত আদেশ দিব পাৰে।

(২) শিশুৰ প্ৰয়োজন, তেওঁৰ বিবাহৰ সময়ত এনে শিশুৰ ধাৰা উপভোগ কৰা জীৱন পদ্ধতি আৰু দেয়ে পক্ষৰ আয়ৰ উৎসৰ ওপৰত দৃষ্টি বাধি জিলা ন্যায়ালয়ৰ দ্বাৰা আদায় দিবলৈন্যায়া ভৱণ-পোষণৰ পৰিমাণ নিৰ্দ্ধাৰণ কৰা হ’ব।

(৩) ভৱণ-পোষণৰ পৰিমাণ প্ৰতিমাহে বা মোটামুটি আদায় দিবলৈ নিৰ্দেশিত কৰিব পাৰে।

(৪) যদি ধাৰা ওৰ অধীনত আবেদন কৰা পক্ষ, এটা সংবিদা কৰা নাৰী পক্ষ হয়, জিলা ন্যায়ালয়ে, তেওঁৰ পুনৰ বিবাহ নোহোৱালৈকে তেওঁৰ বাসঙ্গনৰ সম্পত্তি এটা উপযুক্ত আদেশো প্ৰণয়ন কৰিব পাৰে।

বাল্য বিবাহৰ
শিশু সকলৰ
অভিবক্ষা আৰু
ভৱণ-পোষণ।

৫। (১) য’ত বাল্য বিবাহৰ ফলত শিশুৰ জন্ম হয়, জিলা ন্যায়ালয়ে, এনে শিশুৰ অভিবক্ষাৰ বাবে এটা সমুচ্চিত আদেশ প্ৰণয়ন কৰিব।

(২) যেতিয়া এই ধাৰাৰ অধীনত এটা শিশুৰ অভিবক্ষাৰ বাবে এটা আদেশ কৰা হয়, শিশুৰ কল্যাণ আৰু সৰ্বোত্তম সুবিধা জিলা ন্যায়ালয়ৰ দ্বাৰা দিয়া সৰ্বাধিক বিবেচনা হ’ব।

ବାଲ୍ୟ ବିବାହ ଶିକ୍ଷାର୍ଥ ଅଧିନିୟମ, ୨୦୦୬

(୩) ଏଟା ଶିକ୍ଷାର୍ଥ ଅଭିଵକ୍ଷାର ବାବେ ଦିଆ ଏଟା ଆଦେଶ, ଶିକ୍ଷାର ହିତର ସର୍ବୋତ୍ତମ ସେରାକପେ ଏମେ ବୀତିତ ଆନ ପଞ୍ଜକ ଶିକ୍ଷାଲୈ ଅଭିଗମନ କରିବିଲେ ଦିଆର ବାବେ ସମୁଚ୍ଚିତ ନିର୍ଦ୍ଦେଶ ଆର୍କ ଏମେ ଆନ ଆଦେଶ ଅନ୍ତର୍ଭୂତ କରେ ଯେନେଦରେ ଜିଲ୍ଲା ନ୍ୟାୟାଲୟେ ଶିକ୍ଷାର ହିତର ବାବେ ଉଚିତ ବୁଲି ଗଣ୍ୟ କରେ ।

(୪) ଜିଲ୍ଲା ନ୍ୟାୟାଲୟେ, ବିବାହର ଏଟା ପଞ୍ଜକ ବା ତେଓଲୋକର ପିତୃ-ମାତୃ ବା ଅଭିଭାରକର ଦ୍ୱାରା ଶିକ୍ଷାଟୋର ଭବନ-ପୋଷଣର ଉପବନ୍ଧ କରିବର ବାବେ ଏଟା ସମୁଚ୍ଚିତ ଆଦେଶୋ ପ୍ରଗମନ କରିବ ପାରେ ।

**ବାଲ୍ୟ ବିବାହର
ଫଳତ ଜ୍ଞାନ
ହୋଇ ଶିକ୍ଷ
ମନ୍ଦିର ବୈଷତା ।**

**ଧାରା୪ ବା ଧାରା
୫ର ଅଧିନିତ
ଜ୍ଞାନ କରା
ଆଦେଶମୂଳ
ମାଲ-ସଲନି
କରିବିଲେ ଜିଲ୍ଲା
ନ୍ୟାୟାଲୟର
କର୍ତ୍ତା ।**

**ନ୍ୟାୟାଲୟ, ସିଲ୍ଜେ
ଆବେଦନ କରା
ହ'ବ ।**

**ଏଟା ଶିକ୍ଷକ
ଦିଆଇ କରେଇ
ପ୍ରାପ୍ତବସର
ପର୍ମିତର ବାବେ
ଦିଇ ।**

**ଏଥିନ ବାଲ୍ୟ
ବିବାହ ଅନୁଷ୍ଠାନ
କରାର ବାବେ
ଦିଇ ।**

**ବାଲ୍ୟ ବିବାହର
ଅନୁଷ୍ଠାନର
ବ୍ୟକ୍ତି କରା ବା
ଅନୁଷ୍ଠାନ ଦିଆର
ବାବେ ଦିଇ ।**

୬ । ଧାରା ୩ର ଅଧିନିତ ଏଟା ଅମିନ୍ଦତାର ଡିକ୍ରିବ ଦ୍ୱାରା ଏଥିନ ବାଲ୍ୟ ବିବାହ ବାତିଲ ହୋଇ ସତ୍ତ୍ଵେ, ଏମେ ଡିକ୍ରିବ ଦିଆର ପୂର୍ବେ ଏମେ ବିବାହର ଫଳତ ଗର୍ଭଜାତ ବା ଗର୍ଭଧାରଣ କରା ପ୍ରତ୍ୟେକ ଶିକ୍ଷ, ଏହି ଅଧିନିୟମର ପ୍ରାବଲ୍ୟର ଆଗତ ବା ପିଛତ ଜ୍ଞାନ ହୁଅଙ୍କ ବା ନହୁଅଙ୍କ ସକଳୋ ପ୍ରୋଜେକ୍ଟର ବାବେ ଏଟା ବୈଶ ଶିକ୍ଷ ବୁଲି ଗଣ୍ୟ ହ'ବ ।

୭ । ଜିଲ୍ଲା ନ୍ୟାୟାଲୟର, ଧାରା ୫ ର ଅଧିନିତ ପ୍ରଗମନ କରା କୋନୋ ଆଦେଶ ଆର୍କ ସଦିହେ, ଆବେଦନଥିନର ଲୟାନ୍ତ ଧକାର କୋନୋ ସମୟତ ପରିଚିତି କୋନୋ ପରିଚର୍ତ୍ତନ ହ୍ୟ ଆର୍କ ଆନକି ଆବେଦନର ଚଢାନ୍ତ ନିଷ୍ପତ୍ତିର ପାଇଁତୋ, ଇଯାତ ମଂଧ୍ୟୋଗ, ସାଲ-ସଲନି ବା ପ୍ରତାହାର କରିବିଲେ କ୍ଷମତା ଥାକିବ ।

୮ । ଧାରା ୩, ୪ ଆର୍କ ୫ ର ଅଧିନିତ ସାହାଯ୍ୟ ମଞ୍ଜୁବିର ପ୍ରୋଜେକ୍ଟରେ ଅଧିକାରିତା ଥକା ଜିଲ୍ଲା ନ୍ୟାୟାଲୟେ, ପ୍ରତିବାଦି ବା ଶିକ୍ଷାଟୋ ବସବାସ କରା, ହୁନ ବା ବିବାହ ଅନୁଷ୍ଠାନ ହୋଇ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଶେଷତ ଏକେଲଗେ ବସନ୍ତି କରା ହୁନ ବା ଆବେଦନକରୀମେ ଆବେଦନଥିନ ଦାଖିଲ କରାର ତାରିଖର ବସବାସ କରା ହୁନର ଅଧିକାରିତା ଥକା ଜିଲ୍ଲା ନ୍ୟାୟାଲୟର ଅନ୍ତର୍ଭୂତ କରିବ ।

୯ । ଯିମେଇ, ଓଟର ବର୍ଷର ବୟସର ଅଧିକ ହୋଇ ପ୍ରାପ୍ତବସର ପୁରୁଷେ ଏଥିନ ବାଲ୍ୟ ବିବାହର ସଂବିଦା କରେ, ତେଓ ସମ୍ମ କାରାବାସେବେ ଯିଟୋ ଦୁଇ ବର୍ଷର ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ବିଷ୍ଣୁତ ହ'ବ ପାରେ ବା ଜରିମନା ମହ ଯିଟୋ ଏକଲାଖ ଟକା ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ବିଷ୍ଣୁତ ହ'ବ ପାରେ ଯଦି ତେଓ ପ୍ରମାଣ କରିବ ନୋର୍ରାରେ ଯେ ବିବାହଥିନ ଏଥିନ ବାଲ୍ୟ ବିବାହ ନାଟିଲ ବୁଲି ତେଓର ବିଶ୍ୱାସ କରାର କାରଣ ଆହିଲ ।

୧୦ । ଯିମେଇ, କୋନୋ ବାଲ୍ୟ ବିବାହର ସମ୍ପାଦନ, ପରିଚାଳନା, ନିର୍ଦ୍ଦେଶ ବା ଅପରେବଣା ଦିଯେ, ତେଓ ସମ୍ମ କାରାବାସେବେ ଦଶମିଯ ହ'ବ ଯିଟୋ ଦୁର୍ବର ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ବିଷ୍ଣୁତ ହିବ ପାରେ ଆର୍କ ଜରିମନାରେ ଦାୟୀ ହ'ବ ଯିଟୋ ଏକଲାଖ ଟକା ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ବିଷ୍ଣୁତ ହ'ବ ପାରେ ଯଦି ତେଓ ପ୍ରମାଣ କରିବ ନୋର୍ରାରେ ଯେ ବିବାହଥିନ ଏଥିନ ବାଲ୍ୟ ବିବାହ ନାଟିଲ ବୁଲି ତେଓର ବିଶ୍ୱାସ କରାର କାରଣ ଆହିଲ ।

୧୧ । (୧) ଯ'ତ ଏଟା ଶିକ୍ଷରେ ଏଥିନ ବାଲ୍ୟ ବିବାହର ସଂବିଦା କରେ, ଶିକ୍ଷାଟୋର ଦାୟିତ୍ୱ ଥକା କୋନୋ ବ୍ୟକ୍ତି, ପିତୃ-ମାତୃ ବା ଅଭିଭାରକ ବା ଆନ କୋନୋ ବ୍ୟକ୍ତିରକ୍ଷପେ ବା ଆନ କୋନୋ ସମ୍ମତାତ ବିଧିଗତ ହୁଅଙ୍କ ବା ଆବିଧିଗତ ହୁଅଙ୍କ, ବ୍ୟକ୍ତିର ସଂଗଠନ ବା ବ୍ୟକ୍ତିର ସଂହାର କୋନୋ ସଦସ୍ୟକ ଅନ୍ତର୍ଭୂତ କରି ଯିଜନେ ବିବାହର ବ୍ୟକ୍ତି କରାର କୋନୋ କାର୍ଯ୍ୟ କରେ ବା ଇଯାକ ଅନୁଷ୍ଠାନ କରିବିଲେ ଅନୁଷ୍ଠାନର ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ବ୍ୟକ୍ତି ବୁଲି ଗଣ୍ୟ ଆର୍କ ଅନୁଷ୍ଠାନର ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ବ୍ୟକ୍ତି କରାର କାରଣ ଅନ୍ତର୍ଭୂତ କରି ଏନେଦରେ ଅନୁଷ୍ଠାନ କରା ବିବାହକ ବାଧା ଦିବିଲେ ଅସାରଧାନତାରେ ଅସଫଳ ହ୍ୟ, ତେଓ ସମ୍ମ କାରାବାସେବେ ଦଶମିଯ ହ'ବ ଯିଟୋ ଦୁର୍ବର ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ବିଷ୍ଣୁତ ହ'ବ ପାରେ ଆର୍କ ଜରିମନାରେ ଦାୟୀ ହ'ବ ଯିଟୋ ଏକ ଲାଖ ଟକା ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ବିଷ୍ଣୁତ ହ'ବ ପାରେ :

ପରମ୍ପରା କୋନୋ ମହିଳା କାରାବାସେବେ ଦଶମିଯ ନହିଁ ।

(୨) ଏଇ ଧାରାର ପ୍ରୋଜେକ୍ଟରେ ପ୍ରତିକୂଳ ପ୍ରମାଣିତ ନୋହୋର ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଯ'ତ ଏଟା ନାବାଲକ ଶିକ୍ଷରେ ଏଥିନ ବିବାହର ସଂବିଦା କରିଛେ, ଏମେ ନାବାଲକ ଶିକ୍ଷର ଦାୟିତ୍ୱ ଥକା ବ୍ୟକ୍ତିରେ ବିବାହ ଅନୁଷ୍ଠାନ ହୋଇବା ପରା ଇଯାକ ବାଧା ଦିବିଲେ ଅସାରଧାନତାରେ ଅସଫଳ ହୋଇ ବୁଲି ପ୍ରାକ୍ରଦାରଣା କରା ହ'ବ ।

কেতবোৰ
পৰিষ্কৃতি এটা
নাবালক শিক্ষক যেতিয়া —
বিবাহ অবৈধ
হ'ব।

বাল্য বিবাহ
নিবারণ
নিষেধাজ্ঞা জাৰি
কৰিবলৈ
ন্যায়ালয়ৰ
ক্ষমতা।

১২। নাবালক হোৱা এটা শিক্ষক যেতিয়া —

(ক) বিধিগত অভিভাৱকৰ জিম্মাৰ পৰা লৈ আৰা হয় বা প্ৰৱেশিত কৰা হয় ; বা

(খ) কোনো হানৰ পৰা ঘাবলৈ বল প্ৰয়োগৰ দ্বাৰা বাধা কৰোৱা হয় বা কোনো প্ৰকল্পনামূলক উপায়েৰে উৎপ্ৰোৰিত কৰে ; বা

(গ) বিবাহৰ প্ৰযোজনাৰ্থে বিক্ৰী কৰা হয় , আৰু এটা বিবাহৰ পদ্ধতিৰ মাজেৰে যাবলৈ দিয়া হয় বা যদি নাবালক বিবাহিত হয় যাৰ পাছত নাবালকক অনৈতিক প্ৰযোজনৰ বাবে বিক্ৰী কৰা হয় বা আনন্দ পণ্ড বা বাৰহাৰ কৰা হয়, এনে বিবাহ বাতিল হ'ব।

১৩। (১) এই অধিনিয়মত প্ৰতিকূল কোনো কথা থকা সত্ৰেও, যদি, বাল্য বিবাহ নিবারণ পদাধিকাৰীৰ আবেদনৰ ওপৰত বা কোনো ব্যক্তিৰ দ্বাৰা দিয়া এটা অভিযোগ বা অন্যথাৰ মাধ্যমেৰে এটা তথ্য প্ৰাপ্তিৰ এজন প্ৰথম শ্ৰেণীৰ ন্যায়িক দণ্ডাধীশ বা এজন মহানগৰ দণ্ডাধীশ, এই অধিনিয়মৰ উলংঘনত এখন বাল্য বিবাহ বন্দৰস্ত কৰা বা প্ৰায় অনুষ্ঠিত হৰলগীয়া বুলি সম্ভৃত হয়, এনে দণ্ডাধীশে এনে বিবাহ নিবারণৰ ব্যক্তিসকলৰ এটা সংগঠন বা এটা সংস্থাৰ এজন সদস্যক অচৰ্বুক কৰি কোনো ব্যক্তিৰ বিৰুদ্ধে এটা নিষেধাজ্ঞা জাৰি কৰিব।

(২) এখন বাল্য বিবাহ বা বাল্য বিবাহসমূহ অনুষ্ঠিত হোৱাৰ সম্ভাৱনা থকাৰ সম্পর্কত ব্যক্তিগত জ্ঞান থকা বা বিশ্বাস কৰাৰ কাৰণ থকা যিকোনো ব্যক্তি আৰু যুক্তিসঙ্গত তথ্য থকা এটা বেচৰকাৰী সংস্থাৰ দ্বাৰা উপধাৰা (১)ৰ অধীনত এটা অভিযোগ দাখিল কৰিব পৰা যায়।

(৩) কোনো বিশ্বাসযোগ্য প্ৰতিবেদন বা তথ্যৰ ভিত্তিত প্ৰথম শ্ৰেণীৰ ন্যায়িক দণ্ডাধীশৰ ন্যায়ালয় বা মহানগৰ দণ্ডাধীশে শুপ্ৰেৰণাৰে সংজ্ঞান সাৰে পাৰে।

(৪) অক্ষয় তৃতীয়াৰ দৰে এনে কেতবোৰ দিনত সমৃদ্ধীয়া বাল্যবিবাহৰ অনুষ্ঠিতকৰণৰ নিবারণৰ প্ৰযোজনাৰ্থে, জিলা দণ্ডাধীশক এই অধিনিয়মৰ দ্বাৰা বা অধীনত এজন বাল্য বিবাহ নিবারণ পদাধিকাৰীক প্ৰদত্ত কৰা দৰে সকলো ক্ষমতা থকা এজন বাল্য বিবাহ নিবারণ পদাধিকাৰী বুলি গণ্য কৰা হ'ব।

(৫) বাল্য বিবাহৰ অনুষ্ঠিতকৰণৰ বন্ধ বা নিবারণ কৰিবলৈ জিলা দণ্ডাধীশৰ অভিবিক্ত ক্ষমতাসমূহো থাকিব আৰু এই প্ৰযোজনৰ বাবে, তেওঁ সকলো সমূচ্ছিত ব্যৱস্থা সাৰে পাৰে আৰু অপেক্ষিত সৰ্বনিয়ন্ত্ৰণ প্ৰযোগ কৰিব পাৰে।

(৬) উপধাৰা (১)ৰ অধীনত কোনো ব্যক্তি বা ব্যক্তিৰ কোনো সংগঠন বা সংস্থাৰ সদস্যৰ বিপক্ষে কোনো নিষেধাজ্ঞা জাৰি কৰা নহৰ বিপৰ্যাপ্ত ন্যায়ালয়ে এনে ব্যক্তি, ব্যক্তিৰ সংগঠন বা যথাস্থিতি সংস্থাৰ সদস্যসকলক পূৰ্বতে কোনো জাননী নিদিয়ে, আৰু নিষেধাজ্ঞাৰ জাৰিকৰণৰ বিপক্ষে কাৰণ দৰ্শাৰলৈ তেওঁক বা তেওঁলোকক সুবিধা নিদিয়েঃ

পৰম্পৰ কোনো জৰুৰী অৱস্থাত, এই ধাৰাৰ অধীনত কোনো জাননী নিদিয়াকৈ ন্যায়ালয়ৰ, এটা অন্তৰ্ভুক্তি নিষেধাজ্ঞা জাৰি কৰিবলৈ ক্ষমতা থাকিব।

(৭) উপধাৰা (১)ৰ অধীনত জাৰি কৰা এটা নিষেধাজ্ঞা, জাননী জাৰি কৰাৰ পাছত আৰু নিষেধাজ্ঞা জাৰি কৰা পক্ষৰ বিপক্ষে শুননী লোৱাৰ পিছত বাহাল বাখিব বা বাতিল কৰিব পাৰে।

(৮) উপধাৰা (১)ৰ অধীনত জাৰি কৰা এটা নিষেধাজ্ঞা ন্যায়ালয়ে হয় ইয়াৰ শুপ্ৰেৰণাৰে বা ব্যাখ্যিত কোনো ব্যক্তিৰ আবেদনৰ ওপৰত বদ্ধ বা পৰিৱৰ্তন কৰিব পাৰে।

বাল্য বিবাহ নিবারণ অধিনিয়ম, ২০০৬

(৯) য'ত উপরাখা (১)ৰ অধীনত এখন আবেদন প্রাপ্ত কৰা হয়, ন্যায়ালয়ে ব্যক্তিগতভাৱে বা এজন অধিবক্তাৰ দ্বাৰা ইয়াৰ সমূৰ্বত হাজিৰ হৰলৈ আবেদনকাৰীক আগতীয়া সুবিধা প্ৰদান কৰিব আৰু যদি ন্যায়ালয়ে, আবেদনকাৰীক শুনাৰ পাছত আবেদনখন সম্পূৰ্ণভাবে বা আংশিকভাৱে খৰিজ কৰে, ই এনে কৰাৰ বাবে ইয়াৰ কাৰণসমূহ লিখিতকৃপত অভিভিত কৰিব।

(১০) যিয়েই, তেওঁৰ বিপক্ষে উপরাখা (১)ৰ অধীনত এটা নিষেধাজ্ঞা জাৰি কৰা হৈছে বুলি জানিও এনে নিষেধাজ্ঞা অমান্য কৰে, তেওঁ দুই প্ৰকাৰৰ এটা কাৰাবাসেৰে যাৰ অৱধি দুই বছৰ পৰ্যন্ত বিস্তৃত হ'ব পাৰে বা জৰিমনা সহ যিটো একলাখ টকা পৰ্যন্ত বিস্তৃত হ'ব পাৰে বা উভয়েৰে দণ্ডিত হ'ব :

পৰম্পৰ কোনো মহিলা কাৰাবাসেৰে দণ্ডনীয় নহ'ব।

নিষেধাজ্ঞা
আদেশৰ
উলংঘনত বাল্য
বিবাহ বাতিল
হ'ব।

অপৰাধসমূহ
সংজ্ঞেয় আৰু
অজানিনযোগ্য
হ'ব।

১৯৭৪৪২

বাল্য বিবাহ
নিবারণ
পদাধিকাৰী।

১৪। ধাৰা ১৩ৰ অধীনত জাৰি কৰা এটা নিষেধাজ্ঞা আদেশৰ উলংঘনত অনুষ্ঠিত কোনো বাল্য বিবাহ, অনুষ্ঠিত হওক বা চূড়ান্তই হওক, আদিৰ পৰা বাতিল হ'ব।

১৫। দণ্ড প্ৰক্ৰিয়া সংহিতা, ১৯৭৩ত কোনো কথা থকা সত্ৰেও, এই অধিনিয়মৰ অধীনত দণ্ডনীয় এটা অপৰাধ সংজ্ঞেয় আৰু অজানিনযোগ্য হ'ব।

১৬। (১) বাজ্য চৰকাৰে চৰকাৰী বাজপত্ৰত অধিসূচনাৰ দ্বাৰা সেই অধিসূচনাত বিনিষ্ঠিত কৰা ধৰণে সমগ্ৰ বাজ্য বা তাৰ যি কোনো ভাগৰ বাবে সেই অধিসূচনাত বিনিষ্ঠিত কৰা এলেকা বা এলেকাসমূহৰ ওপৰত অধিকাৰিতা থকা বাল্য বিবাহ নিবারণ পদাধিকাৰীক নামেৰে অভিজ্ঞাত এজন পদাধিকাৰী বা পদাধিকাৰীসকলক নিযুক্তি দিব।

(২) বাজ্য চৰকাৰে, সমাজ সেৱাৰ এটা অভিলেখ থকা সেই ছানাৰ এজন সন্মানীয় সদস্য বা গাওঁ পঞ্চায়তৰ বা পৌৰসভাৰ এজন পদাধিকাৰী বা চৰকাৰী বা যিকোনো বাজহৰা খণ্ডৰ উপকৰ্মৰ এজন পদাধিকাৰী বা কোনো বেচৰকাৰী সংস্থাৰ বিষয়বিধীয়াক, বাল্য বিবাহ পদাধিকাৰীক সহায়তা কৰিবলৈ অনুৰোধ কৰিব পাৰে আৰু এনে সদস্য, পদাধিকাৰী বা যথাস্থিতি বিষয়বিধীয়াই, তদনুসাৰে কাৰ্য্য কৰিবলৈ বাধা থাকিব।

বাল্য বিবাহ নিবারণ পদাধিকাৰীৰ নিয়ন্ত্ৰিতসমূহ কৰাটো কৰ্তব্য হ'ব —

(ক) বাল্য বিবাহ অনুষ্ঠিতকৰণত এনে কাৰ্য্যৰ দ্বাৰা বাধা দিয়া মেনেদৰে তেওঁ উচিত গণ্য কৰে ;

(খ) এই অধিনিয়মৰ উপৰক্ষসমূহৰ উলংঘন কৰা বাক্সিসকলৰ প্ৰতিকৰণৰ বাবে সাক্ষাৎ সংগ্ৰহ কৰা ;

(গ) বাল্য বিবাহৰ অনুষ্ঠিতকৰণত সহায়, সাহায্য বা অনুমতিৰ প্ৰশ্ৰয় নিদিবলৈ হয় ব্যক্তিগত ক্ষেত্ৰত বা সাধাৰণতে স্থানীয় আবাসীসকলক পৰামৰ্শ দিয়া ;

(ঘ) বাল্য বিবাহৰ পৰা উক্তৰ হোৱা অশুভজনক কাৰ্য্যৰ সজাগতাৰ সৃষ্টি কৰা ;

(ঙ) বাল্য বিবাহৰ পৰিণামৰ ওপৰত জনগোষ্ঠীক সংবেদি কৰা ;

(চ) বাজ্য চৰকাৰে নিৰ্দেশ দিয়াৰ দৰে এনে সাময়িক প্ৰবিৰোধ আৰু পৰিসংখ্যা দাখিল কৰা ; আৰু

(ছ) বাজ্য চৰকাৰৰ দ্বাৰা তেওঁলৈ আবোগিত দৰে কৰা এনে আন কাৰ্য্যসমূহ আৰু কৰ্তব্যসমূহ মিৰ্বহন কৰা।

বাল্য বিবাহ নিবারণ অধিনিয়ম, ২০০৬

(৩) বাজ্য চরকাবে, চৰকাৰী বাজপত্ৰত অধিসূচনাৰ দ্বাৰা, এনে চৰ্ত আৰু পৰিসীমাৰ সাপেক্ষে, বাল্য বিবাহ নিবারণ পদাধিকাৰীক এজন আৰক্ষী পদাধিকাৰীৰ এনে ক্ষমতাবোৰ অৰ্পণ কৰিব যেনেদৰে অধিসূচনাত বিনিৰ্দিষ্ট কৰা হয় আৰু বাল্য বিবাহ নিবারণ পদাধিকাৰীয়ে, এনে চৰ্ত আৰু পৰিসীমাৰ সাপেক্ষে এনে ক্ষমতাসমূহ কাৰ্য্যকৰী কৰিব যেনেদৰে অধিসূচনাত বিনিৰ্দিষ্ট কৰা হয়।

(৪) বাল্য বিবাহ নিবারণ পদাধিকাৰীৰ ধাৰা ৪, ৫ আৰু ১৩ৰ অধীনত আৰু ধাৰা ৩ৰ অধীনত শিশুৰ সৈতে এটা আদেশৰ বাবে ন্যায়ালয়লৈ আবেদন কৰিবলৈ ক্ষমতা থাকিব।

বাল্য বিবাহ
নিবারণ
পদাধিকাৰী
লোক সেৱক
হ'ব।

১৮৬০ৰ ৪২
সন্ধিশুস্ত
লোক কাৰ্য্য
ব্যৱস্থাৰ বজ্জন।

বাজ্য চৰকাৰৰ
নিয়ম প্ৰণয়ন
কৰাৰ ক্ষমতা।

১৯৫৫ৰ
অধিনিয়ম
সংখ্যা ২৫৪
সংশোধন।

নিৰসন অৰু
ব্যৱস্থি।

১৭। বাল্য বিবাহ নিবারণ পদাধিকাৰীৰ ধাৰা ২১ৰ অধীনত আৰু ধাৰা ৩ৰ অধীনত শিশুৰ সৈতে এটা আদেশৰ বাবে ন্যায়ালয়লৈ আবেদন কৰিবলৈ ক্ষমতা থাকিব।

১৮। কোনো বাদ, অভিযোগ বা আন বিধিক কাৰ্য্যবাহী, এই অধিনিয়ম বা তাৰ অধীনত প্ৰণীত যিকোনো নিয়ম বা আদেশৰ অনুসৰণত সদ্বিশ্বাসত কৰা বা কৰিবলৈ অভিপ্ৰেত যিকোনোৰ সম্পর্কত বাল্য বিবাহ নিবারণ পদাধিকাৰীৰ বিপক্ষে নাখাটিব।

১৯। (১) বাজ্য চৰকাৰে, চৰকাৰী বাজপত্ৰত অধিসূচনাৰ দ্বাৰা এই অধিনিয়মৰ উপৰক্ষসমূহ সম্পন্ন কৰিবৰ বাবে নিয়মসমূহ প্ৰণয়ন কৰিব পাৰে।

(২) এই অধিনিয়মৰ অধীনত প্ৰণীত প্ৰত্যোক নিয়ম, ইয়াক প্ৰণয়ন কৰাৰ পাছত যথাশীঘ্ৰে বাজিক বিধান মণ্ডলত উত্থাপন কৰা হ'ব।

২০। হিন্দু বিবাহ অধিনিয়ম, ১৯৫৫, ধাৰা ১৮ত খণ্ড (ক)ৰ বাবে, নিম্নলিখিত খণ্ডটো প্ৰতিষ্ঠাপিত কৰা হ'ব, যেনেং :

“(ক) ধাৰা ৫ৰ খণ্ড (iii)ত বিনিৰ্দিষ্ট চৰ্তৰ উলংঘনৰ ক্ষেত্ৰত, সশ্রম কাৰাৰাসেৰে যিটো দুৰছৰ পৰ্যন্ত বিস্তৃত হ'ব পাৰে, বা জৰিমনা সহ যিটো এক লাখ টকা পৰ্যন্ত বিস্তৃত হ'ব পাৰে, বা উভয়ৰে।”

২১। (১) বাল্য বিবাহ নিয়ন্ত্ৰণ অধিনিয়ম, ১৯২৯ ইয়াৰ দ্বাৰা নিৰসিত কৰা হৈছে।

(২) এনে নিৰসন সত্ৰেও, এই অধিনিয়মৰ প্ৰাৰম্ভণত, উক্ত অধিনিয়মৰ অধীনত লক্ষ্মি থকা বা চলি থকা সকলো গোচৰ আৰু আন কাৰ্য্যবাহী নিৰসিত অধিনিয়মৰ উপৰক্ষসমূহৰ অনুসৰণত চলি থাকিব আৰু নিষ্পত্তি কৰা হ'ব যেনিবা এই অধিনিয়মখন পাৰিত হোৱাই নাছিল।

বাট্টপত্তিরে বালা বিবাহ নিবারণ অধিনিয়ম, ২০০৬ (২০০৭ৰ অধিনিয়ম সংখ্যা ৬)ৰ ওপৰোক্ত অনুবাদ,
প্রাধিকৃত পাঠ (কেন্দ্ৰীয় বিধি) অধিনিয়ম, ১৯৭৩ ৰ ধাৰা ২ৰ খণ্ড (ক)ৰ অধীনত ৰাজপত্ৰত প্ৰকাশিত কৰাৰ
কাৰণে প্রাধিকৃত কৰি দিছে (১৯৭৩ ৰ অধিনিয়ম সংখ্যা ৫০)।

নতুন দিল্লী

তাৰিখ :

সচিব, ভাৰত চৰকাৰ

The above translation in Assamese of The Prohibition of Child Marriage Act, 2006 (Act No. 6 of 2007) has been authorised by the President to be published in the Official Gazette under clause (a) of section 2 of the Authoritative Texts (Central Laws) 1973 (Act No. 50 of 1973).

SANJAY SINGH

Secretary to the Govt. of India

New Delhi

Date :